

Listă de publicații

Conf. univ. dr. Emanuel Coțac

(actualizat 1 mai 2019)

1. Volume publicate:

a) cărți de autor:

1. *Noul Testament de la Bălgrad (1648) și Reforma. Studiu istorico-filologic*, Iași, Editura Universității „A.I. Cuza” din Iași, 2017, 253 pag.
2. *Cornilescu. Din culisele publicării celei mai citite traduceri românești a Sfintei Scripturi*, Logos, Cluj-Napoca, 2014, 424 pag.
3. *Dilemele fidelității. Condiționări culturale și teologice în traducerea Bibliei*, Logos și Risoprint, Cluj-Napoca, 2011, 320 pag. O nouă ediție, revăzută și adăugită: *Determinări culturale și teologice în traducerea Noului Testament*, Iași, Editura Universității „A.I. Cuza” din Iași, 2015 (Ediția a II-a).

b) cărți în colaborare:

1. Maria Francisca Băltăceanu, Monica Broșteanu, Melania Bădic, Emanuel Coțac, Octavian Florescu, Victor-Lucian Georgescu, Cristinel Iatan, Alex Mihăilă, Delia Mihăilă, Ovidiu Pietrăreanu, Tarciziu-Hristofor Șerban, Silviu Tatu, Cătălin Vatamanu, *Biblia după textul ebraic: Exodul-Leviticul*, București, Editura Humanitas, 2019, 477 pag.
2. Maria Francisca Băltăceanu, Monica Broșteanu, Melania Bădic, Emanuel Coțac, Octavian Florescu, Victor-Lucian Georgescu, Cristinel Iatan, Alex Mihăilă, Delia Mihăilă, Ovidiu Pietrăreanu, Tarciziu-Hristofor Șerban, Silviu Tatu, *Biblia după textul ebraic: Geneza*, București, Editura Humanitas, 2017, 351 pag.
3. Anca Bibiri, Iosif Camară, Claudiu Coman, Emanuel Coțac, Ana-Maria Gînsac, Octavian Gordon, Gabriela Haja, Dragoș Mîrșanu, Maria Moruz, Mihail Neamțu, Mihaela Paraschiv, Alina Pricop, Ovidiu Sferlea, Elena Tamba, Wilhelm Tauwinkl, Mădălina Ungureanu, Alin Vara, Mihai Vladimirescu, *Monumenta Linguae Dacoromanorum. Biblia 1688. Pars XXIV. Novum Testamentum II: Actus*

Apostolorum, Pauli Epistolae, Catholicae Epistolae, Iudae, Apocalypsis Ioannis, Iași, Editura Universității „Al. I. Cuza”, 2015, 1045 pag.

4. Iosif Camară, Emanuel Conțac, Mioara Dragomir, Ana-Maria Gînsac, Gabriela Haja, Maria Moruz, Elena Tamba, Mădălina Ungureanu, *Monumenta Linguae Dacoromanorum. Biblia 1688. Pars XIII. Isaias*, Iași, Editura Universității „Al. I. Cuza”, 2014, 468 pag.

c) traduceri:

1. Emanuel Conțac, Laurențiu Ionescu, Florin Lăiu, Laurențiu Moț, Gelu Păcurar, Dragoș Ștefănică, Silviu Tatu, Ciprian Terinte, Cristinel Sava, *Noul Testament. Ediția Dumitru Cornilescu revizuită*, București, Societatea Biblică Interconfesioanlă, 2019, 316 pag.
2. Matthew S. DeMoss, *Dicționar pentru studiul limbii grecești a Noului Testament*, Cluj-Napoca, Logos, 2015, 168 pag.
3. C. S. Lewis, *Meditații la Psalmi*. Traducere din limba engleză și note, Humanitas, București, 2013, 2017, 168 pag.
4. C. S. Lewis, *Ferigi și elefanți*. Traducere din limba engleză și note, Humanitas, București, 2011, 2017, 147 pag.
5. John Christopher Thomas, *Spălarea picioarelor în Ioan 13 și în comunitatea ioanină*. Traducere din limba engleză, Editura „Metanoia”, Oradea, 2011, 214 pag.
6. C. S. Lewis, *Surprins de bucurie*. Traducere din limba engleză și note, Humanitas, București, 2008, 2011, 250 pag.
7. Arthur G. Patzia și Anthony J. Petrota, *Dicționar de termeni biblici*. Traducere din limba engleză. Logos, Cluj-Napoca, 2008, 156 pag.
8. Gordon Fee, *Exegeza Noului Testament. Manual pentru studenți și pastori*. Traducere din limba engleză, Logos, Cluj-Napoca, 2006, 231 pag.
9. Douglas Stuart, *Exegeza Vechiului Testament. Manual pentru studenți și pastori*. Traducere din limba engleză, Logos, Cluj-Napoca, 2006, 226 pag.
10. Moisés Silva și Walter Kaiser, *Introducere în hermeneutica biblică*. Traducere din limba engleză, Logos, Cluj-Napoca, 2006, 350 pag.
11. Stanley J. Grenz, David Guretzki & Cherith Fee Nordling, *Dicționar de termeni teologici*. Traducere din limba engleză, Logos, Cluj-Napoca, 2005, 140 pag.

12. John Stott, *Puterea predicării*. Traducere din limba engleză, Logos, Cluj-Napoca, 2004, 320 pag.
13. David Wang și Carl Lawrence, *Triumful lui Hristos în țara președintelui Mao*. Traducere din limba engleză. Editura Colegiului Biblic Est-European, Oradea, 2002, 220 pag.

5. editor/redactor/referent științific:

1. *Faptele Apostolilor*, ediție bilingvă, traducere inedită și comentariu de Cristian Bădiliță, Editura Vreamea, București, 2017, 516 pag.
2. *Evanghelia după Luca*, ediție bilingvă, traducere inedită și comentariu de Cristian Bădiliță, Editura Vreamea, București, 2016, 738 pag.
3. Ana Dumitran, *Religie ortodoxă – Religie reformată. Ipostaze ale identității confessionale a românilor din Transilvania în secolele XVI-XVII*, Oradea, Ratio & Revelatio, 2015, 370 pag.
4. *Noul Testament. Evanghelia după Matei*, ediție bilingvă, traducere inedită și comentariu de Cristian Bădiliță, București, Editura Vreamea, 2015, 496 pag.
5. Patrick Nullens, *În căutarea binelui*, trad. Rodica Vuijsters-Tudur, București – Oradea, Editura Pleroma – Societatea Biblică din România, 2013.
6. Ganea Vasile Romulus, *Credincioși legământului. Repere isagogice și teologice în studiul cărții Estera*, Cluj-Napoca, Logos/Risoprint, 2013.
7. *Evanghelia după Marcu*, ediție bilingvă, traducere inedită și comentariu de Cristian Bădiliță, Adevărul Holding, București, 2012, 490 pag.
8. *Apocalipsa lui Ioan*, ediție bilingvă, traducere inedită și comentariu de Cristian Bădiliță, Adevărul Holding, București, 2012, 442 pag.
9. *Și cerul s-a umplut de sfinți... Martiriul în Antichitatea creștină și în secolul XX. Actele colocviului internațional Sighet, 2–5 iunie 2011*, coeditor Cristian Bădiliță, București, Curtea Veche, 2011, 576 pag.
10. *Dimensiunea socială a Evangheliei*, coeditor Corneliu Constantineanu, (Suplimentul Teologic al Jurnalului Plērōma, nr. 1), București, Editura Plērōma & Romanian Bible Society, 2011, 116 pag.
11. Vasilică Croitor, *Răscumpărarea memoriei. Cultul Penticostal în perioada comunistă*, pref. John Tipei, Medgidia, Succeed Publishing, 2010, 437 pag.

12. Dietrich Bonhoeffer, *Costul uceniciei*, trad. din germană de Ligia Taloș, Peregrinul, Cluj-Napoca, 2010, 352 pag.
13. Graeme Goldsworthy, *Evanghelia și Împărăția*, trad. de Adrian Serecuț, Logos, Cluj-Napoca, 2009, 170 pag.

6. articole și studii de specialitate:

1. „The Influence of Johannes Piscator’s Scholarship on the *Preface to the Reader* Published in the *Alba Iulia Psalter* of 1651”, în *Vernacular Psalters and the Early Rise of Linguistic Identities: The Romanian Case*, Alba Iulia, 2019, pp. 95-103.
2. „O perspectivă istorică asupra traducerilor Bibliei circulate în spațiul evanghelic românesc”, în Dorin Dobrinu și Dănuț Mănăstireanu (editori), *Omul evanghelic. O explorare a comunităților protestante românești*, Iași, Polirom, 2018, pp. 359-384.
3. (în colaborare cu Dumitru Piscuc), „«Bărbatul unei singure soții»: aplicarea contextual-polemică a unei exigențe neotestamentare, în interpretarea lui Martin Luther, respectiv Jean Calvin” în *Plērōma. Studii și cercetări teologice*, anul 19, nr. 2 (2017), pp. 39-52.
4. „Benjamin Barker și Noul Testament de la Smirna (1838). Din «corespondența valahă» a agentului Societății Biblice Britanice în Levant”, în *Plērōma. Studii și cercetări teologice*, anul 19, nr. 2 (2017), pp. 95-120.
5. „De la Sodoma și Gomora la Apostolul Pavel”, în *Iubirea din oglindă. Despre sex și identitate*, coord. Tatiana Niculescu, București, Humanitas, 2017, pp. 101-118.
6. „Reformed Features of the First Romanian Translation of the New Testament (1648)”, în Wim François și A. A. den Hollander (editori), *Vernacular Bible and Religious Reform in the Middle Ages and Early Modern Era* (BETL, 287), Leuven, Peeters, 2017, pp. 221-246.
7. “*Faith as the Hand of the Soul: A Reformed Commonplace in the Prefaces of the Bălgrad NT (1648)*”, în *Receptarea Sfintei Scripturi între filologie, hermeneutică și traductologie*, Lucrările simpozionului internațional „Explorări în tradiția biblică românească și europeană”, ed. a IV-a, Iași, 8–10 mai 2014, Eugen Munteanu, Iosif Camară, Ana Catană-Spenchiu, Mădălina Ungureanu, (editori), Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, Iași, 2016, p. 55-65.

8. „The Reception of C. S. Lewis in Post-Communist Romania”, în *Linguaculture. International Journal of the Iași Linguaculture Center for (Inter)cultural and (Inter)lingual Research*, vol. 5, 2014/2, p. 123-141.
9. „The Reception of Zechariah 9:9 in the New Testament and in the Early Church”, în *Sacra Scripta. Journal of the Centre for Biblical Studies*, vol. 11, 2013/2, p. 181-205.
10. „Fidela, o traducere românească fidelă a Bibliei King James (1611)”, în *Receptarea Sfintei Scripturi între filologie, hermeneutică și traductologie*, Lucrările simpozionului național „Explorări în tradiția biblică românească și europeană”, ed. a II-a, Iași, 4–5 noiembrie 2011, Eugen Munteanu, Ana-Maria Gînsac, Maria Moruz, (editori), Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, Iași, 2012, p. 101-119.
11. „Sursele predosloviilor la cele patru evanghelii din Noul Testament de la Bălgrad (1648)”, în *Limba română*, LXI, 2012, nr. 2, p. 175-192.
12. „Pastorul luteran Dietrich Bonhoeffer, martir al rezistenței antinaziste în Germania lui Hitler”, în *Și cerul s-a umplut de sfinți... Martiriul în Antichitatea creștină și în secolul XX*. Actele colocviului internațional Sighet, 2–5 iunie 2011, coeditor Cristian Bădiliță, București, Curtea Veche, 2011, p. 475-533.
13. „Tradiția biblică românească. O prezentare succintă din perspectiva principalelor versiuni românești ale Sfintei Scripturi”, în *Studii teologice*, nr. 2, 2011, p. 159-245.
14. „Influența versiunii Segond asupra versiunii Cornilescu 1921”, în *Receptarea Sfintei Scripturi între filologie, hermeneutică și traductologie*, Lucrările simpozionului național „Explorări în tradiția biblică românească și europeană”, Iași, 28-29 octombrie 2010, Eugen Munteanu, Ioan-Florin Florescu, Ana-Maria Gînsac, Maria Moruz, Sabina Savu-Rotenștein, Mădălina Ungureanu (ed.), Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, Iași, 2011, p. 122-145.
15. John Christopher Thomas, „Domnia de o mie de ani (Ap. 20:1–10)”, traducere din engleză, în *Plērōma. Studii și cercetări teologice*, anul 12, nr. 2 (2010), p. 117-139.
16. „Efectele vorbirii în limbi, respectiv ale profeției, asupra necredincioșilor, conform 1 Cor. 14:20–25”, în *Plērōma. Studii și cercetări teologice*, anul 12, nr. 1 (2010), p. 75-117.
17. „The «Lines to the Divine David» and the First Printed Romanian Bible”, în *Biblicum Jassyense*, vol. 1, 2010, p. 10-23.
18. Chrys Caragounis, *O biserică de casă în Corint? O incursiune în structura creștinismului timpuriu din Corint*, traducere din engleză, în „Plērōma. Studii și cercetări teologice”, anul 11, nr. 2 (2009), p. 9-50.

19. *Condiționări culturale în traducerea pasajului 1 Cor. 7:36–38, în tradiția biblică românească*, în „Plērōma. Studii și cercetări teologice”, anul 11, nr. 2 (2009), p. 51-79.
20. *Iunia și Nimfa: avatarurile unor identități feminine în manuscrisele grecești, respectiv traducerile românești ale Noului Testament*, în „Studii clasice”, vol. 45, 2009, p. 97-115.
21. *Condiționări teologice ale traducerii verbului dikaioun în Romani 3, în versiunile românești ale Noului Testament*, în „Plērōma. Studii și cercetări teologice”, XI (2009), nr. 1 (iunie), p. 21-48.
22. *Condiționări mariologice în traducerile românești ale versetului Ioan 2:4 în „Plērōma. Studii și cercetări teologice”, X (2008), nr. 2 (decembrie), p. 5-28.*
23. *Imaginea mamei și a fraților lui Isus în Marcu 3:21, în Noul Testament grecesc și în traducerile românești ale acestuia în „Plērōma. Studii și cercetări teologice”, IX (2007), nr. 4 (decembrie), p. 77-119.*
24. *Termenul presbyteros și concepțiile teologice subiacente traducerii lui în edițiile ortodoxe românești ale Noului Testament” în „Studii și cercetări lingvistice”, LVII (2006), nr. 1 (ianuarie-iunie), p. 63-83.*
25. *Extazul mistic în gândirea și practica lui Filon Alexandrinul în „Plērōma. Studii și cercetări teologice”, anul VIII (2006), nr. 4 (decembrie): p. 63-86.*
26. *Manifestări profetico-extatice în Israelul predinastic și dinastic, în „Plērōma. Studii și cercetări teologice”, anul VIII (2006), nr. 1 (martie): p. 31-52.*
27. *Profetismul lui Balaam – transă divinatorie sau extaz iudaic?, în „Plērōma. Studii și cercetări teologice”, anul VII (2005), nr. 4 (decembrie): p. 85-109.*
28. *Nābī – de la protoprofetismul extatic la profetismul literar târziu, în „Plērōma. Studii și cercetări teologice”, anul VII (2005), nr. 3 (septembrie): p. 81–110.*
29. *De la narațiunea biblică la cultura de masă. Dinamica discursului narativ biblic din lungmetrajul animat Prințul Egiptului, în „Plērōma. Studii și cercetări teologice”, anul VII (2005), nr. 2 (iunie): p. 47–62.*
30. *Doctrina despre libertatea voinței în tradiția bisericească răsăriteană medievală și preluarea ei în gândirea teologică ortodoxă contemporană, în „Plērōma. Studii și cercetări teologice”, anul VII (2005), nr. 1 (martie): p. 45–90.*
31. *Doctrina despre libertatea voinței în perioada decisivă a tradiției bisericești răsăritene, în „Plērōma. Studii și cercetări teologice”, anul VI (2004), nr. 2 (decembrie): p. 76–127.*

32. *Premise patristice ale formării doctrinei despre libertatea voinței în gândirea teologică răsăriteană*, în „Plērōma. Studii și cercetări teologice”, anul VI (2004), nr. 1 (iunie): p. 17–48.
33. *Conceptul de dynamis în scrierile lui Luca*, în „Plērōma. Studii și cercetări teologice”, anul V (2003), nr. 1 (iunie): p. 73–94.
34. *Apa ca simbol al Duhului în Noul Testament*, în „Plērōma. Studii și cercetări teologice”, anul IV (2002), nr. 1 (iunie): p. 43–54.
35. *Comunicarea adevărului biblic, între respingere și acceptare*, în „Plērōma. Studii și cercetări teologice”, anul III (2001), nr. 2 (decembrie): p. 93–111.

7. simpozioane, comunicări științifice, conferințe

1. „Noi observații privind traducerea termenilor *ἡδεαα* și *dikaiosynē* în tradiția biblică românească”, *(Re)traducerea Sfintei Scripturi: retrospective, proiecte în desfășurare, perspective*, Simpozion internațional, Institutul Teologic Penticostal din București, 15-16 mai 2019.
2. „Importanța consecvenței în procesul de traducere a Bibliei”, *Simpozionul Internațional „Explorări în tradiția biblică românească și europeană” (ediția a IX-a)*, Universitatea „Alexandru Ioan Cuza” din Iași, 9 - 11 mai 2019.
3. “*The Common Treasury of Good Doctrine: A Survey of the Sources Drawn upon in the Preface to the Reader of the Bălgrad Psalter (1651)*”, *Vernacular Psalters and the Early Rise of Linguistic Identities*, International Conference, Muzeul Național al Unirii, Alba Iulia, June 27th-28th, 2018.
4. *Writing Contextual Bible Commentaries in Central and Eastern Europe*, International Conference, Budapest, 23-26 May, 2018.
5. *Reforma protestantă în Transilvania sec. XVI-XVII*, Edictum Dei, Cluj-Napoca, 6 decembrie 2017.
6. *Dilemele traducerii Bibliei în limbile moderne*, Centrul de Studii Bizantine „Petru și Andrei”, București, 15 noiembrie 2017.
7. *Rolul Sfintei Scripturi în apariția Reformei protestante*, Institutul Teologic Penticostal din București, 21 noiembrie 2017.
8. *Toposuri teologice reformate în Tâlcul evangheliilor*, Simpozionul Internațional „Explorări în tradiția biblică românească și europeană” (ediția a VII-a), 18-20 mai, 2017, Universitatea „Alexandru Ioan Cuza” din Iași.

9. *Catehismul lui Coresi și începuturile Reformei la români*, Simpozionul Internațional „Reforma Protestantă. Istorie, receptare și influențe”, 18-19 mai 2017, Institutul Teologic Penticostal din București.
10. *Bringing the Gospel to the Wallachians: A Reappraisal of Coresi's Lutheran Catechism (1560)*, Seventh Annual RefoRC Conference 2017, Wittenberg, 10-12 May 2017.
11. *Influența Reformei protestante asupra spațiului cultural românesc în sec. XVI-XVII*, International Conference „Reformation 500”: The Cultural and Social Impact of the Protestant Reformation, 1517-2017, Universitatea „Aurel Vlaicu”, Arad, 26-28 aprilie 2017.
12. *Influențe protestante asupra Catehismului coresian (1560)*, Simpozionul Internațional «Explorări în tradiția biblică românească și europeană», Ediția a VI-a, 27-29 octombrie 2016, Iași.
13. *Swimming against the Tide: The 1648 NT and the Pauline Authorship of the Epistle to the Hebrews*, Simpozionul Internațional «Explorări în tradiția biblică românească și europeană», Ediția a V-a, 12-14 noiembrie 2015, Iași.
14. *Falling away from the Christian Faith”: An Echo of Reformed Eschatology in the Bălgrad NT (1648)*, Fifth RefoRC Conference, 7-9 May 2015, Leuven.
15. *Bible Censorship within the Romanian-speaking Territories during the 19th and 20th Centuries*, The 22nd annual conference of the Society for the History of Authorship, Reading & Publishing (SHARP), Antwerp, 17-21 September 2014.
16. *“Faith as the Hand of the Soul”: A Reformed Commonplace in the Prefaces of the Bălgrad NT (1648)*, Simpozionul internațional „Explorări în tradiția biblică românească”, Iași, 8-10 mai 2014.
17. *Receptarea lui C.S. Lewis în România post-comunistă*. Colocviul Internațional *The Romantic Rationalist: Life, Joy & Imagination in the Work of C.S. Lewis*, 7-8 noiembrie 2013, Universitatea A.I. Cuza din Iași.
18. *The Clash Between Peter and Paul at Antioch (Gal. 2:11–14). Early Patristic Commentators Between a Rock and a Hard Place*. Conferința internațională „Peter in Earliest Christianity”, 4–6 iulie, 2013, The Centre for the Study of Christian Origins. University of Edinburgh.
19. *Unsolved Issues concerning the 1648 NT. Is a Scholarly Consensus Possible?* Simpozionul internațional „Explorări în tradiția biblică românească”, Iași, 30 mai – 1 iunie 2013.

20. *Recent Romanian Translations with particular reference to Cultural, Ecclesiastical and Doctrinal Bias*, Seminar on Bible Translation, The International Baptist Theological Seminary, Praga, 4–7 februarie 2013.
21. „Literatură patristică și teologie astăzi”, Colegiul Noua Europă, București, 18 decembrie 2012.
22. *Protestant Features of the first Romanian Translation of the New Testament (1648)*, International Colloquium “Vernacular Bible and Religious Reform”, Leuven, 29 Nov. – 1 Dec. 2012.
23. *The Reception of Zechariah 9:9 in the New Testament and in the Early Church*, Simpozionul „Messianische/Christologische Texte in Alten Testament und ihre Rezeption im Neuen Testament und in der Patristik”, Centrul de Studii Biblice al Universității Babeș-Bolyai, 8–11 Nov. 2012.
24. „Cum citim Biblia?”, Centrul „Sfinții Petru și Pavel”, București, 11 ianuarie 2012.
25. „Pe creștinii atașați de Cristos nu-i poți înregimenta în proiecte ideologice”: o poveste a cultului pentecostal, interviu luat de Otniel Vereș, publicat în Cristian Bădiliță și Otniel Vereș (editori), *Biserici, secte, erezii? Dialoguri fără prejudecăți despre marile tradiții creștine*, București, Editura Vremea, 2011, p. 263-292.
26. „Sfânta Scriptură în context contemporan. Exigențe ale traducerii Bibliei pentru Biserica secolului XXI”, București, 23 noiembrie 2011.
27. „Fidela”, o traducere românească fidelă a versiunii King James 1611, Simpozionul Național „Explorări în tradiția biblică românească”, Iași, 4–5 noiembrie 2011.
28. *Pastorul luteran Dietrich Bonhoeffer, martir al rezistenței antinaziste în Germania lui Hitler*, Colocviul Internațional „Martiriul în antichitatea creștină și în secolul XX”, Sighet, 2-5 iunie 2011.
29. *Formarea lui Dietrich Bonhoeffer, premisă a deschiderii sale ecumenice*, Centrul de Cercetare Ecumenică, Sibiu, 1 noiembrie 2010.
30. *Influența versiunii Segond asupra versiunii Cornilescu 1921*, Simpozionul Național „Explorări în tradiția biblică românească”, Iași, 28–29 octombrie 2010.
31. *Harul costisitor și ucenicia creștină în teologia lui Dietrich Bonhoeffer*, Centrul de Educație Creștină și Cultură Contemporană „Areopagus”, Timișoara, 21 aprilie 2010.
32. *Traducerea termenului presbyterion în tradiția biblică românească*, „Explorări în tradiția biblică românească”, Iași, 11-14 februarie 2010.
33. *Verbul dikaioun la apostolul Pavel și traducerea lui în tradiția biblică românească*, „Explorări în tradiția biblică românească”, Iași, 11-14 februarie 2010.

34. *Condiționări eshatologice în traducerea secvenței ta chilia ete din Apoc. 20, în tradiția biblică românească*, „Explorări în tradiția biblică românească”, Iași, 11-14 februarie 2010.
35. *Conceptul de dynamis în scrierile lui Luca*, „Raportul dintre Biblie, Tradiție și experiență în spațiul spiritualității românești”, Institutul Teologic Penticostal din municipiul București, 11 aprilie 2003.

8. Recenzii

1. Soeng Yu Li, *Paul's Teaching on the Pneumatika in 1 Corinthians 12–14*. (Wissenschaftliche Untersuchungen zum Neuen Testament II 455), Tübingen, Mohr Siebeck, 2017. pp. xx + 543. ISBN 978-3-16-155146-8 (<https://rbecs.org>, 2019.02.09)
2. Stanley Porter and Bryan R. Dyer (editors), *Paul and Ancient Rhetoric: Theory and Practice in the Hellenistic Context*, Cambridge, Cambridge University Press, 2017, 346 pages. ISBN: 978-1-107-07379-1 (<https://rbecs.org>, 2017.12.22).
3. Richard B. Hays, *Echoes of Scripture in the Gospels*, Waco, TX, Baylor University Press, 2016, xix + 504 pages. ISBN: 9781481304917 (<https://rbecs.org>, 2017.04.08).
4. Euan Cameron (ed.), *The New Cambridge History of The Bible. Volume 3: from 1450 to 1750*, Cambridge, Cambridge University Press, 2016, xx + 975 pages. Hardback £125. ISBN: 9780521513425. (<https://rbecs.org>, 2017.01.02).
5. Chrys C. Caragounis, *New Testament Language and Exegesis: A Diachronic Approach* (WUNT I/323), Tübingen, Mohr Siebeck, 2014, pp. xiii + 409, Cloth, ISBN: 9783161527647 (<https://rbecs.org>, 2014.11.19).

9. Articole în presă

1. „*Semnós*, importanța unei trăiri demne” (în colaborare cu Sorin Loghin), *Cuvântul Adevărului*, seria II, anul XXX, 2019, nr. 3 (martie), p. 9.
2. „*Evlavia (eusébeia)* – trăirea creștină într-un cuvânt” (în colaborare cu Sorin Loghin), *Cuvântul Adevărului*, seria II, anul XXX, 2019, nr. 2 (februarie), p. 9.
3. „*Chibzuinta (sōphrosynē)* – cea mai importantă virtute în Epistolele Pastorale” (în colaborare cu Sorin Loghin), *Cuvântul Adevărului*, seria II, anul XXX, 2019, nr. 1 (ianuarie), p. 9.
4. „De la moarte la înviere. Avatarurile teologice și politice ale sărbătorii centrale a creștinismului”, *Dilema veche* (<http://dilemaveche.ro>, nr. 737, 5-11 aprilie 2018).

5. „Scrisoare deschisă adresată dlui George Ivașcu, ministrul Culturii și Identității Naționale”, *Dilema veche* (<http://dilemaveche.ro>, nr. 736, 29 martie-10 aprilie 2018).
6. „«Tratat despre obiceiurile, ceremoniile și infamia turcilor» sau despre ciocnirea civilizațiilor în zorii modernității”, (<http://www.contributors.ro>, 2017.12.14).
7. „Vinul Reformei și burdufurile ortodoxiei. Noul Testament de la Bălgrad (1648)”, *Dilema veche* (<http://dilemaveche.ro>, nr. 709, 21-27 septembrie 2017).
8. „Metanoia – regret, căință, pocăință”, *Dilema veche* (<http://dilemaveche.ro>, nr. 703, 10-16 august 2017).
9. „Rezistența în cultură și conservarea digitală a patrimoniului. Studiu de caz: Muzeul Național de Artă al României”, (<http://www.contributors.ro>, 2016.11.04).
10. „Avraam, model de credință mântuitoare, conform Epistolei către Romani”, *Cuvântul Adevărului*, seria II, anul XXVII, iunie 2016, p 14.
11. „În textul biblic, nuiiua funcționează adesea ca simbol al disciplinării”, interviu acordat jurnalistei Sidonia Bogdan și publicat în *România liberă*, 20 ianuarie 2016.
12. „Diferența dintre profetie și vorbirea în limbi, conform 1 Corinteni 14”, *Cuvântul Adevărului*, seria II, anul XXII, februarie 2011, pp. 4-5.